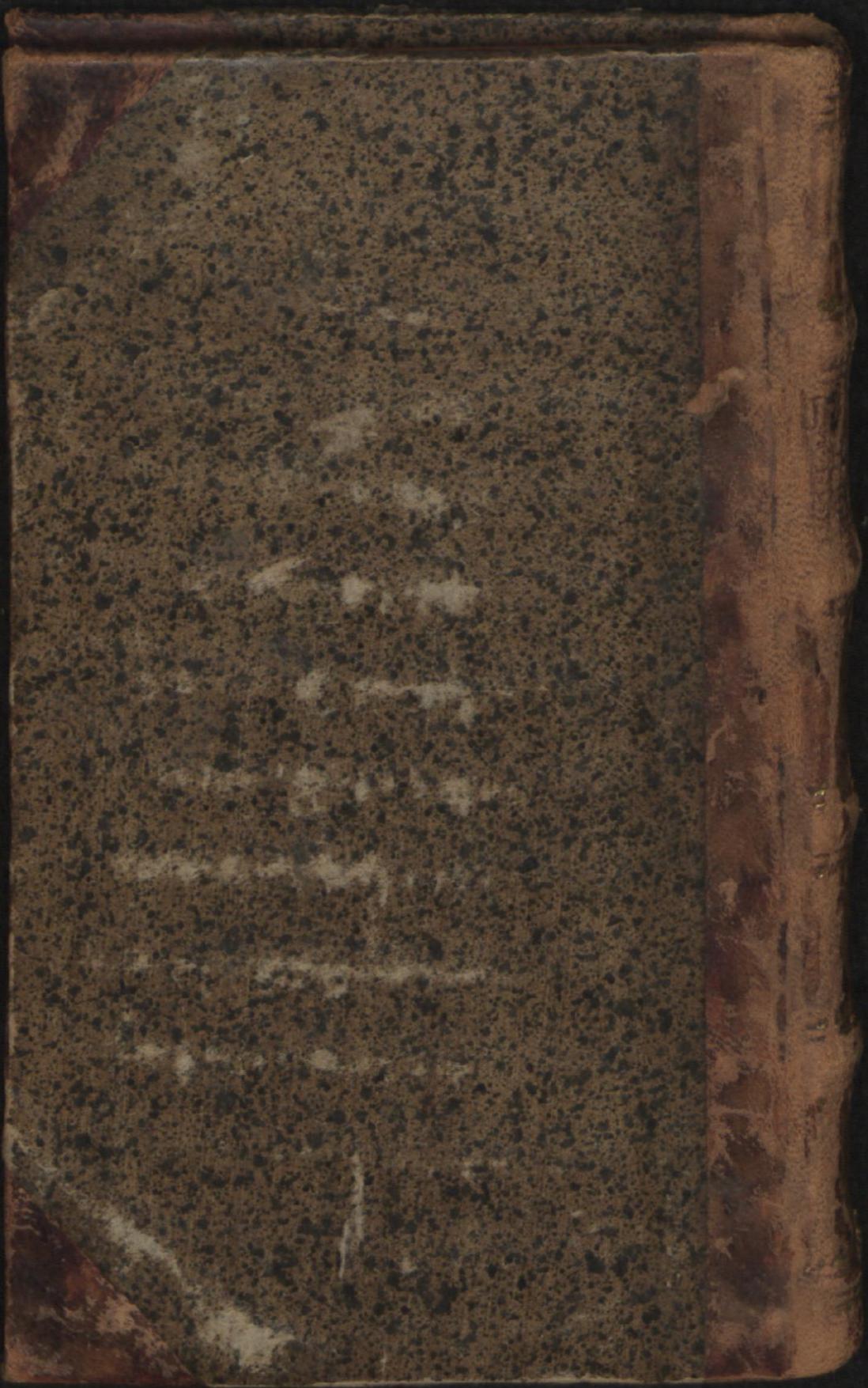


Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielnst. 909 8° (LN 475)



Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielmst. 909 8° (LN 475)



Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielmst. 909 8° (LN 475)



Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielmst. 909 8° (LN 475)



Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielmst. 909 8° (LN 475)



Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielmst. 909 8° (LN 475)

454

BOX
Nº 909.



M. Fischer fecit



= L. 475 -
M

62 - 81-21
89481

**Et ret
Sechristeligt
Leffnitz Begyndelse.**

1. Om en sand Penitentz.

2. Om Skrifftemaal.

**3. Om Beredelse til det
Høyüerdige Sacramente /
Met sine Fem Spørsmaal.**

**4. Huorledis mand skal
Trøstie ic Menniske som
skal dø.**

**5. Summen paa vor
Salighed.**

Bed Johannem Vorner /
Fordanskif ass Jacob Matijsn
København.

1592.



Fortalen.

Igl at begynnde it
ret / fromt / Chri-
steligt oc Euangeliske leſſ-
nit (huilcket nu flere roſe
ſig aff / end heuſe) er for-
noden / at gantske flitelig
oc ydmuygelig bede Gud /
at hand ſøder ossigen aff
ny / formedelſt den Heli-
ligaands igensødelse / af-
ſører oss det gamle Men-
niſke / dræber i oss all ond
fiødelig lyſt oc begiering /
oc huer oss aff Naturen
metarſtuit er / giffuer oss

A ii vort

Fortalen.

vort syndige Leffnitz for-
bedring / at wi her effter
funde vere døde aff sny-
den / oc leffue den HÆR-
re EHristo oc i EHristo.
Der for skulle wi vel giff-
ue act paa / huad Joha-
nes den Dobere / EHri-
sti forløbere / lærer / der
hand saa siger. Bedrer
eder / himmerigis Rige
er nær / Hereder HÆR-
REN S Ven / oc gis-
rer hans Sti ret. Alle
Dale skulle opfyldis / oc
alle

Fortalen.

alle Sierge oc Høye skul-
le fornædris / oc det som
fraagit er / skal rettis / oc
det som wiæffnt er / skal
blissue slet Ben. Det er /
alle ydminge skulle ophøy-
es / oc alle Hoffmodige
skulle fornædris.

Disligist der Johan-
nes laa sangen / som Je-
sus til Galileam oc pre-
dicede ocsaa Penitenty
oc Euangeliom om
Gudz Rige / oc sagde / ti-
den er fuldkommen / oc

A iij Guds

Gortalen.

**Guds Rige er nær / Be-
drer eder oc troer Euani-
geliūm.**

**Item / der Peder pre-
dickede for Jøderne / oc
holt dem deris Misgier-
ning for / huileken de-
haffde bedreffuit imod
E Hristum / da forfære-
dis de oc begierede raad /
Da sagde Peder / Giører
Penitentz / oc huer lade
sig døbe i JESU E Hristi
Næssn / til Syndernis
forladelse / saa skulle i an-
name**

Sortalen.

name den Helligaands
gaffue. Oc der effter oc-
saa i det tredie Capitel si-
ger hand atter til Jøder-
ne / Saa gjører nu Pe-
nitentz / oc omuender e-
der / at eders Synder
skulle vdslettis.

Her aff følger nu / at
huer Christen Predicere
bør / effter C H Ristti oc
hans Apostlis Exempel /
først at lære Folk oc pre-
dicke dem Penitentz / at
det fædelige sind fand
omuen-

Fortalen.

omuendis til det aandelige / oc det som er medfødt aff Adam / fand dræbis oc dø / oc forme delst Guds Naade slet vđrensis / oc Dieffuelens Rige fand driftuis vđ aff vore Hierter / om wiellers ville vere Guds Tempel / i huilcke den Helligaand fand bo.

Oc det gaar her ické anderledis til / end som met Agergierning / skal Ageren vere Fructsom melig

Fortalen

melig/ da maa alle stocke
oc Knubbe / Tidzel oc
Torne Grene oc Træer /
oc alt andit Unyttigt
Tøy først bort tagis oc
affrensis / Siden skal
mand ploye hannom oc
vel arbeyde hannom ud
igennom/ saa kand hand
da anname Sæden / oc
bære offuerflødig Fruct.
Lige saa her/ før end den
Hellig Aand arbeyder i
oss/ da maa tilforn for-
medelst Guds Raade /

B voren

Fortalen

Odrensis ass vore Hier-
ter / all Ondskaff / egen-
retferdighed / Fromhed/
fortrossning paa ossselff /
met all ond Lyst oc Kier-
lighed / om Guds Ordz
Sæd skal blifue oc huile
fructsommeligt i oss.

Der for gissuer denne
lille Bog oss først tilfien-
de / huad den retskaffene
Penitentz er / Der nest
huorledis ic Christeligt
Skrifftemaal skal vere
skicket. Oc huorledis
mand

Fortalen
mand skal berede sig til
det Høyuærdige C.H.Ri-
sti Legoms oc Blodz Sa-
cramente. Der til er oc set
her hos en faart vnder-
uining / som fand læsis
for de Menniske som skul-
le dø / Oc her er endelig i
en faart Summ begre-
bit / alt det som hører til
it C.H.Risteligt Lessnit.
Som er / huorledis wi
met Troen skulle holde
oss op til Gud / oc met
Kierlighedz gierninger

Bij see

Fortalen
see her nedre til oss oc vor
Næste. Men at wi funde
besatte saadant i hiertit /
oc det icke skal alleniste
blissue i Hogen eller i
Drene. Der hielpe oss
Gud til / formedelst sin
Aland / for sin fiere Søns
vor HERKIS oc Salig-
giøreris skyld. Amen.



Om

Om en sand
Bententz /
Den Förste Part aff
denne Bog.

7



lad
ni-
tz

Or det Første / Eff-
sterdi denne vnder-
uisning skal vere om
Penitentz / Da bør oss
først at lære huad Peni-
tentz er. Penitentz effter
som det brugis vdi skrif-
ten / er vort Kjøds dag-
lige dræbelse / ved huil-
ken Synden / Begiering
oc Last / som theer sig i
vort Kjød / oc locker oc
drager oss til det Onde /
dempis oc vdrensis. Aff
huilket der følger Aand-
sens fornynelse / det er /
Lyst

Lyst oc Kierlighed til det
Gode / men Had oc W-
illie til det Onde. Saa-
dan Død aff Synden /
oc forfremmelse i det go-
de at sky Synd / oc giøre
det gaat er / det kaldis oc
er en ret Penitentz / der
Gud tæckis oc er behage-
lig.

For det Andit / maa
saadan Penitentz icke va-
re en Time eller to / en
Dag eller to / men skal
daglige offnus / all vor
Lifffs tid igiennom / at it
men

Menniske blifuer stedze
io mere oc mere gramm
oc hadsk imod Synden /
oc bekommer Lyst oc Kier-
lighed til det Gode / til
saa lenge at hand blifuer
slet oc aldelis reen fra al-
le Synder / Huilcket der
skal skee / naar wi skulle
opstaa / oc dette vort nær-
uerendis Legome blif-
uer modødeligt / som S:
Pouel i den Epistel til de
Corinther siger / Men
dis imellom / varer den
Kamp oc Strid imellom

Kiedit

Riodit oc Aalanden / som
S: Pouel taler om til de
Galater / oc S: Peder
ocsaa. Saadan Aaland-
sens Kamp imod Riod-
dit / er Venitentzis Off-
uelse oc Raars / som gjør
dette Liff feedsommeligt
oc hadeligt / oc drifuer
oss til det Enige Liff.

For det Tredie / Til
saadan Strid imod Riod-
dit / oc at dræbe den Lyst/
haffue alle Christne sorit
sig / der de i Daaben for-
sage Dieffuelen oc hans

S in d.

Vindskudelse / oc blifue
hans Fiender ec Mod-
standere / tage E.H.Kristi
Kaars paa sig / vnder
huilcket de ville mandelig
stride / lige som vnder en
Bannere. Der for er en
Christens gantske leffnit /
en idelig Penitentz / en e-
uig Kamp oc Strid / vdi
huilcken ingen Ro eller
Huile / men Møye oc ar-
beid er at søger / Det meen
m: 6. S: Pouel til de Rom-
mere / Vide i icke / siger
hand / at alle wi som ere
døbte

døbte i CHristum JE-
sum / wi ere døbte i hans
Død / Saa ere wi io be-
graffne met hannoni for-
medelst Daaben i Os-
den / paa det at lige som
CHristus er opuact fra
de Døde formedelst Fa-
derens Herlighed / Saa
skulle wi ocsaa vandre v-
di ic nyt Lessnit.

I disse Ord beskrif-
uer Apostelen gantske
flarlige / alt det tilforn
sagt er om Penitentz/
huorledis wi vdi Daab-
en

Oben begynde met Chri-
sto at do aff Synden/ oc
at blisse leffuendis vdi
Dyd oc reenhed. Der for
er Penitentz huter Chri-
sten fornoden / for sin
Daabs stuld / Ja Peni-
tentz er en Dffuelse oc
fuldkommelse paa det /
der begyndis i Daaben /
som er / Syndens druck-
nesse oc Dødelse/Eige som
den er nu en Christen for-
noden / saa maa den oc
saa stee fruillig / icke
tunngd met Bud / eller
Sed.

S
oc
be
da
til
me
en
til
sp
gi
oc
oc
dr
lel
na

Seduane eller Straff /
oc andit saadant.

For det Fierde / Huæ-
den bekommer ieg da saa-
dan Lust oc friuillighed
til Penitentz / der ieg dog
megot mere finder i mig
en volyst oc wuillighed der
til e Saar. Lige som den
spræcke oc Bee ass Saar
giør den siuge en attraa
oc begiering effter Lægen
oc effter Sundhed. Saa
drissuer oc Syndens fo-
lelse / oc Samuittigheds
nagg oss til Penitentz / oc

E iii giør

ere: 31

Gjør oss hende behagelig
oc sør/ Saa er Syndens
Befiendelse oc følelse en
begyndelse til Penitentz/
Men huorledis kom-
mer ieg til Syndens be-
fiendelse / der ieg dog slet
intet misshager hende ?
Suar / saa som Jeremi-
as Prophete siger / Om-
uend mig O Gud / saa
bliffuer ieg omuendt / thi
du HERRE est min
Gud. Thi effter at du
haffuer omuendt mig /
haffuer ieg giort Peni-
tentz /

ten
oc
vij
det
ha
pa
ha
oc
O
S
pe
Re
G
oc
G

tentz / eller bedrit mig /
oc effter at du haffuer
vijst oc aabenbarit mig
det (mine Synder meen
hand) da slar ieg mig
paa Lænderne / det er / ieg
haffuer Dempit min Lyft
oc begiering.

Aff disse Prophetens
Ord seer du / huæden
Syndens Bekiendelse oc
Penitentzis Begyndelse
Kommer / Som er / aff
Gud / aff hans Raade
oc Omuendelse / som oc
Gud selff siger ved Sa-
chart

cha: O chariam Prophete Teg
10. vil omuende dem / fordi
ieg forbarner mig offuer
dem / oc de skulle vere
(mig meen hand) fier-
komne oc behagelige som
de vaare for end ieg bort-
faste dem (hand meen /
for deris Synders skyld)
Her hører du io flarlige
nock / at Gud vil omuen-
de oss / oc giøre oss sig be-
hagelige / aff Raaden.
Der for beder Propheten
i Psalmen / H E R R E
Gud Zebaoth trøst oss /

Sal:
10.

Oc lad dit Ansigt skinne /
saa blifue wi helbrede /
Ass dette fand mand vel
lære / at om Gud icke
met Naaden omuender /
da bliffuer ingen ret oc
bestandig Penitentz be-
gynt.

For det Femte / be-
gynder Gud at omuen-
de oss / naar hand holder
oss sine Budord for / vdi
huilcke wi see / at wi ere
fulde aff alle Synder /
haffue icke huldit it aff
hans Bud / oc da straf-

D

ser

ch:
s.

Ofer vor Samuittighed
oss/ Men paa Budorde-
ne trenger Guds Dom
oc Sentenz / huilcken
der fordømer oss til den
Euige Død / effterdi wi-
icke haffue huldit Bud-
ordene / Thi saa siger
Gud/ huilcken Siæl som
synder/hun skal dø/Saa-
dan Guds Dom oc sen-
tenz / er sandru oc Ret-
terdig/ Streng oc Allvor-
lig fand icke ryggis/ men
faart affsagd / Synden
maa strassis met den E-
uige

Uinge Død / effter som
Gudz Dom lyder / thi
den Euige Død er den
Besolding / met huilc-^{Xon}
fen Synden maa beta-
lis. Naar nu Hiertit oc
Samuittigheden hører
saadan Gudz Dom / oc
rører der aff / da forsfrec-
fis det / skelfuer oc beff-
uer / veed aldrig huort
det skal hid eller did / for
saadan Sharp oc streng
Dom / huilken det icke
fand vudfly.

D ij Men

Men huorledis skal
ieg nu blifue fri oc los
fra saadan Dom. Suar.
Om ieg met all ydmyg-
hed / ia met skelssuen oc
bessuen giffuer mig un-
der den Dom / bekiender
den at vere sandru oc ret/
giffuer mig der i skyldig/
flager min Fordommel-
se for Gud / som wi see i
Psalmen at Propheten
der soler saadan Dom /
oc affbeder den for Gud.
Læs den Første oc den
Tredie Penitentz Psal-
me.

me. Ach HERRE Upsal
straff mig icke i din vre-
de / oc resse mig icke i din
grumhed. Thi dine Vile
sidde i mig / oc din haand
trycker mig. Der er intet
sunt paa mit Legome for
din Triwen / oc der er in-
gen Fred i mine Been
for mine Synder. Thi
mine Synder gaa ossuer
mit Hoffuit / oc ere bleff-
ne mig suaare som en
suaar Byrde. Her hører
du huor ynckelig hand
flager / at hand trengis

D iii

aft

Gaff Guds Dom / oc aff
sine Synder / Thi her
kand mand vel holde sig
for ladder (som mand
pleyer at sige) der som
saadan aluorlighed aa-
benbaris / der ocsaa En-
glene skelffue for / som
mand siunger. See saa
kommer du til Syndens
Befiendelse. Saa føler
du Samuittighedens
Smerte / at hun er saa
ydmngit oc bleffuen til
intet / der ass kommer
Fryct / naar du anseer
Guds

G
dit
bet
oc
uer
tro
eff
dig
aff
me
dri
lig
ga
nu
hie

Gudz Bud / oc holder
dit Lessnit der imod. Oc
betracter siden den Dom
oc Straff som falbis off-
uer saadan din Offuer-
trædelse.

For det Siette/ men
efsterdi det er whestan-
digt oc icke varigt / som
afstuingis met Fryct / da
maa saadan Fryct vd-
driffuis formedelst Kier-
lighed / Men huorledis
gaar det til? Eaa / at du
nu ocsaa tager dig til
hierste den Barmhiertig-
ste

Oste Faders Allernaadig-
ste tilfsagn oc løfste / der
saa siger ved Ezechiel
Prophete / Saa sandeltig
som ieg lessuer / siger den
H E R R E G V D / vil
ieg icke at den Wguideli-
ge Syndere skal dø. Jeg
haffuer icke behagelighed
i hans Død / men at
hand omuender fra sine
vene oc lessuer. Disse oc
andre saadanne Ord /
som der findis mange
hos Propheterne / maat
du tage dig inderlig til
hierde /

hierste / forlade dig gant-
ſke oc aldelis der paa / oc
tro dem met en ret tillid /
at dig skal ſkee eftær diſſe
Ord / at Gud er dig ſaa
Günſtig oc Harnhier-
tig / ſom diſſe Ord lyde /
Merck besynderlig det
Gud ſiger ved Iſaiam
Prophete / Jeg Jeg aff-
ſletter dine Synder for
min ſkyld / oc ieg vil icke
ihukomme dine Synder.
Som der oc ſtaar i Je-
remia. Merck at hand
flarlige ſiger / for min

Iſa
43

Jere

E

ſkyld

ch:
6.

O slyld / icke for din slyld /
O icke for dit skrifstemaals
slyld / Som Gud oc i E-
zechiele siger / i det aller-
flarlige / Jeg skal rense
eder / icke for eders slyld /
som der samme sted eff-
terfølger / men for mit
Hellige Naffns slyld /
huilket i dog før haffue
vanhelligit oc bespottit /
vil ieg rense eder / forny oc
benaade eder / Det skulle
i vide / at ieg vil oc skal
icke giøre det for eders
slyld.

Det

Det er oc saare tro-
stelige Ord / der Gud til-
siger dem / hand vil icke
giøre det for vor skyld wi-
som icke ere fromme / en-
heller lade det for vore
Synders skyld / endog
wi haffue for vanerit
hans Næssn / Men for
sit Næssns skyld. Om du
nu ass gantske Hierste tro-
er / at Gud er dig Gun-
stig / oc haffuer dig saa
tier / huorledis skulde da-
icke dit Hierste inderlig el-
ste hannonm igen / oc haff-

E ij ue

Que Lyft oc Behagelighed
til hans willie ; Effterdi
den høye Maiestat / saa
hertelig elsker dig forla-
der dig dine Synder / oc
tilsiger dig det Ewige Liff/
worskylt / vdaff sin blo-
te Raade.

For det Sviende /
Men du siger / Ja / vaar
her ey tilforn i den Fem-
te Punct sagt / at Syn-
den maa alt straffis / lige
som Gudz Dom lyder /
huorledis skal ieg da tro /
at Synderne forladis
mig

mig wforstyklt oc aff naa-
den? Guar / Her kom-
me wi nu dybere ind i
den Faderlige fierlighedz
rigdom. E Hristus siger
om sig selff / at hand
maatte lide / oc opsta aaff
døde / som skreffuit er / oc
lade predicke i sit Naſn
Penitentz oc Syndernis
forladelse iblant alle
Folck. Merck her / at
E Hristus met sin Død
haffuer fortient oss Syndernis
Forladelse / som
S. Pouel til de Rom-

E ij mere

Euc: 2

S.
deri
forl
del
Rom

a: 53.

mere siger / Christus er
giffuen hen i Døden for
vore Synder / oc opstan-
den igen / at wi skulde
blissue Fromme oc Ret-
serdig giorde / Det er /
met sin Død haffuer
hand betalit for vore
Synder / oc offuerun-
dit den Enige Død. Det
beuiser oc den Hellige
Prophete Isaias / oc si-
ger / HERREN la-
ste vore Synder allefa-
men paa hannom / Oc
Faderen siger der i sam-
me

me
sla
mi
fis
gel
G
ha
dei
ha
no
dei
D
ba
me
uei

me sted saa. Jeg haffuer
slagit hannom / det er /
min Son / for mit Fol-
kis Synders skyld.

Merck her den svæ-
gelige Kierlighed / som
Gud haffuer til oss/ at
hand straffede vore Syn-
der paa sin egen Son /
hannom slaer hand/han-
nom giffuer hand i Øp-
den / legger sin vrede oc
Dom paa hannom at
bare for oss/ paa det wi-
maatte blifue wsforder-
uede / oc evig leffue. See

nu/

nu / saa er Guds Dom
fyldist giort oc Synden
straffit.

Men vilt du sige / Ja
huad hielper det mig / at
E. H. Kristus saa haffuer
lidt oc er død ? Guar /
Saa hielper det dig / Om
du met en ret Tro / met
all tillid / oc met fuld for-
trøstning gifuer oc forla-
der dig paa hans Død /
Saa / at du visselig tro-
er / hand er Død for dig /
oc haffuer bøt oc giort
fyldist for dine Synder /

da

roen.

Da skeer dig visselig som
du troer / Saa sant som
E H Ristus er død / saa
sant ere dine Synder dig
forladne oc forligte / oc
saa sant haffuer du oc en
Raadig Fader i himme-
len. Der for siger E Hri-
stus saa offte i Euange-
lio / Ver frimodig / tro/
dine Synder ere dig for-
ladne. Item / din Tro
haffuer hulpit dig / haff-
uer giort dig salig. Item/
dig skee som du trode / Oc
mange flere saadane frø.

F stelige

Mat
19.
Luc:

O stelige Ord. Saa gielder
det om Troen allene /
huilcken der forener oc
gior oss it met C^Hristo
vor H^ER^RE.

For det Ottende /
Men huorledis gaar det
til / oc huorledis skal ieg
forstaa det / at Synder-
ne forladis mig for Chri-
sti skyld / oc ieg blifuer it
met hannom? Det er io
alt forhøyt. C^Hristus er
from oc Keen/ saa er ieg
en Arm wreen Synde-
re / huorledis fand ieg
da

da blifue forenit met
hannom? Suar. Ja vis-
selige sees her Gudz store
Kierlighed oc gunst mod
oss. Merck det S. Pouel
siger til de Kommere/
At Gud priser sin Kier-
lighed mod oss/ det er/
hand gjør hende stor oc
ophøjer hende/ i det at
E.Hristus er død for oss
Syndere/ Oc der wi end
vaare Guds fiender/ da
haffuer hand forligt oss
met Faderen formedelst
sin Død/ Lige saa siger

Gi
Kier
hed
wsig
lig
Kon

S ii den

Joh: 4. den Hellige Johannes i
sin Epistel / Der vdi er
Guds Kierlighed aaben-
harit mod oss / at Gud
sende sin Enbaarne Søn
til Verden / at wi skulle
leffue formedelst hanom.
Det er Kierlighed / icke
at wi haffue elsket Gud /
Men at hand elskte oss
først / oc sende sin Søn
til forligelse for vores syn-
der / huad vilt du mere
haffue?

Nu saa sandelig som
G V D haffuer sent sin
Søn /

Søn / Saa sandelig est
du forligt met Gud / om
du det troer. En / meent
du at Gud stulde liue for
dig? Nej fornuist. Der for
set din lid paa hannom /
forlad dig aldelis paa
hans Ord / saa blissuer
Christus din / oc alt det
hand haffuer. Thi Fader
ren tilbiuder dig hanom /
hand regierer vdi dig / i
sje Ord / oc alt sit gode
skenker hand dig met
hannom / Saa siger S.
Pouel til de Remmere /
S iii Gud

Rom

Gud sp̄arede icke sin e-
gen Søn / men gaff han-
nom der hen for oss alle
(det er / i Døden) hui
skulde hand oc icke giffue
oss alting met hannom :

Her hører du io flar-
lige / at GBD haffuer
skenckt oss sin eniste Søn /
met alt sit gode / Der for
huad EHristus haffuer /
det er dit / du maat tage
dig det til / oc forlade dig
der paa / som paa det dit
er / Saa er EHristi w-
skyldighed din / hans
From.

Fromhed er din / hans
Wskylde Øød er din /
som S. Pouel siger til de
Galater / Ja Christus
er heel oc holden din / oc
du est hans / dine Syn-
der ere hans / din Øød
er hans / Saa bliffuer du
flædt oc i fôrde met Chri-
sto / som Paulus lærer /
Saa kantu bestaa for
Gud met ære / saa bliff-
uer du it Guds Barn
ved Troen til Christum /
met hannom bliffuer du
oc it / ved saadan Tro /
iske

Rom
13.
Gal:

Icke for din / men for O
hans Fromhedz skyld /
at: 9. ar: 2.
Eim: 1. t: 5.
Thi saa siger den From-
me HÆRRE selff /
Jeg er icke kommen for
de Fromme / men for
Synderis skyld / at søger
oc saliggjøre det forderff-
uede oc fortabte. Jeg er
icke kommen at forderff-
ue oc fordøme Sælene /
men at forløse oc saliggjø-
re dem / Oc saadanne
mange flere Trøstelige
Ord oc Spraack alle
begne i det ny Testamen-
te /

te / See / det er den off-
uermaade store rigdom
oc Klenod / der Faderen
haffuer skenckt oc giffuit
oss met sin Son / Huo
der nu Troer / hand haff-
uer det / men huo der icke
Troer / hand faar at om-
bare oc myste det / hand
skal oc aldrig faa eller be-
kommen det. Dette er
Troen.

For det Niende / Nu
kommer du til det / som
i den Siette Punkt bleff
tilkiende giffuit / som er

Rier
hed

G

til

Joh: til Kierlighed / som vd-
driffuer all Fryct / som
S: Hans siger / Men
huorledis gaar det til ?
Saa / at du nu seer paa
Troens Fructer. Vdaff
Troen flyder oc vdsprin-
ger en hiertens Kierlig-
hed oc Lyst til Gud oc til
all hans willie. Huorle-
dis er det mueligt at saa-
dan en Naadig H E R-
R E oc gunstig Fader
icke skulde aff Hiertit ve-
re dig fier ? Kantu elskfe
en god Ven / der skenckte
dig

dig hundrit Gylden / oc
forløste dig fra den Le-
gomlige Død / oc hulpe
dig til stor ære. Hui skal-
de du icke megit mere el-
ske din allerbeste Ven oc
Fader / der skencker dig/
icke Hundrit Gylden /
Men sin Eniste Allerkie-
riste Søn / oc det Euige
Liff / der hielper dig fra
den Euige Død forme-
delst sin Søns Død / giør
dig den allerstørste ære /
som er / at du est hans
Barn / oc blifuer en Arff-
Gijning

Uing til Himmeriges ri-
ge. Huad funde GVD
giøre dig større?

See / naar du anse-
er GVD som saadan
en Gunstig Fader / saa
leer oc fryder dit Hierste
sig ved hans Faderlige
allersodiste Kierlighed /
det faar Lyst oc Glæde
til at behage hannom
vel / til at fuldfomme
hans allerbeste willie.
Huo vilde icke haffue
Lyst oc Kierlighed til at
tiene saadan en Herlig
Fader?

Fader? Huad Synd el-
ler Kiødelig Begiering
fand vere sødere/ end den
allersødiste Lyst / der met
saa gunstig en Gud sma-
ger sed i Hiertit forme-
delst Troen til hannom?
Som Skriften oc om
taler / Smager oc seer /
huor fierlig HE Kren
er / oc salig er den som
haabis til hannom.

Aff saadan Smag oc
solen paa den Faderlige
Sødhed / flyder (som
sagt er) en stadig Lyst til

G. iii det

det gode / oc til alt det
som Gud er behageligt /
Ja saa bestandig / at den
som troer vilde megit
helder dø / oc lide alting /
end hand skulde fortørne
saadan en Gunstig Fa-
der / som wi funde lære
aff den Tredie Salo-
mons Bog / der hand
saa siger om Kierlighedz
krafft oc styrcke. Kierlig-
hed er sterck som Døden /
oc Midkierhed er fast som
Helfsuede / Hendis glo-
der ere brennende / oc
HÆR.

HEKKENS Lwe.
Thi lige som Døden off-
ueruinder alting / skiller
oss fra alt det paa Jord-
en er. Lige saa huor der
er ret reen oc syrig Kier-
lighed / hun offueruinder
all Synd / skiller oss fra
alt det / som icke er Gud
selff. Men saadan Kier-
lighed bekomme wi / naar
wi frimodelig Tro paa
Christum / som tilforn
er sagt / thi saadan en Tro
er flitig oc arbehender for-
medelst Kierlighed / som

Gal.

S. po.

S. Pouel lærer / oc som
S. Hans siger om den-
ne Tro / Alt det som er
født aff Gud / offueruin-
der Verden / oc vor Tro
er den Seher som offuer-
uinder Verden / Oc huo
er den som offueruinder
Verden / vden allene den
som Troer at JESUS er
Gudz Søn?

See / saa offueruin-
de wi / formedelst den
Tro til EHristum / huile-
ken der fører Kierlighed
met sig / Verden / Syn-
den /

Oden / Kiødit met sin Be-
giering / oc det altsam-
men met hiertens Lyft
oc Glæde. Sei, ver aff
kommer it sterict Forset /
som er it Angerfult Men-
niske fornøden som er /
vdaff saadan Tro oc
Kierlighed. Huad nu
Kierlighed begynder / det
er bestandigt / effterdi
Kierlighed er / som nu
sagt er / woffueruinde-
lig.

For det Tiende / Aff
saadant Forset / Lyft oc

H

Rter,

Had
det s
gana
Heff

Kierlighed til alt gaat /
flyder en bitter wullie oc
had til det forgangne
syndige Onde Lessnit /
det er / en heftig bitter
Anger / Thi strax Gudz
rene Sodhed smager oss
vel / saa er strax all den
kiodelige wlyst / som er
imod Gud / oss bitter oc
hadelig / Thi naar From-
hed er oss fier / saa blif-
ue wi vrede oc gram i-
mod Ondskaff / Saa si-
ger Propheten i Psal-
men Du elster Retsfer-
dighed /

sat:
i.

Dighed / oc hader iwgude-
ligt Væsen.

Gaa funde wi icke
fomme til ret Anger / b-
den wi tilforn haffue lyft
til det Gode / det er / it
stercke Forset til at sky
Synden her esster / huile-
ket forsett / som sagt er /
der kommtier aff en ret
Tro / som Anger er oc-
saa en Troens Fruct /
Som mand læs i den
Prophete Jona / at de Jon
Folke i Nineve hørde
Prophetens Predicken /

H II or

Oc trode paa Gud / siden
beuiste de deris store An-
ger oc Kivelse offuer de-
ris Synder / som der
samme sted beskreffuen
er.

Men siger du / Huor-
ledis gaar det til? I saa
maade / Naar du tager
dig Gudz wsigelige Kier-
lighed til Hierte / som
hand haffuer beuist dig /
der hans eniste Søn dø-
de for dig oc dine Syn-
der paa Kaarsit / attu
ved hans Død skulde
bliffue

blissue fri fra den Euige
Død / oc dine Synder
blessue dig tilgiffne oc
forladne. Naar du oc
der effter Anseer dine
Synder / ved huilcke du
haffuer fortornit saa
Gunstig en Fader / oc
verit wtacknemmelig i-
mod hans Kierlighed /
Huorledis er det mue-
ligt / at dit Hierte en skul-
de blissue sult aff Tam-
mer oc Plage / Sucke oc
Klage offuer sin blinde
Ondskaff? Der begyn-

H III DIS

dis en Gudelig Bedrøff-
uelse / som forarbender til
Salighed / en Bedrøff-
uelse som ingen fortyn-
der / Som S. Ponel si-
ger i den anden Epistel
til de Corinthier. Seer /
at i blesse gudelige Be-
drøfvede / hulcken flijd
giorde det i eder? (hand
meen / til at sky Synden
der effter) Der til met
Forsuarelse / Brede /
(hand meen / imod Kig-
dit) Fryct (det er / atti-
cke mere skulde synde oc
for-

fortørne Gud igen) for-
langelse (visselig efter
det rene oc enige Liff)
Nidkierhed / oc Fyrig
Kierlighed til det Gode/
Hæssn / offuer Synden/
at straffe hende vdi eders
egne Legome.

See / det er en ret
Anger / en hiertens Sorg
oc Bedrøfnelse offuer
Synden. Det fand Tro-
en / som flyder aff Gudz
Naade. Men naar wi-
gisre oss selff en Anger /
met vore faalde Tanc-
ter /

Selv
dictet
Ange

Ofer / da blifuer hun ilde
bestandig / oc forbedrer
oss saa at det maatte vel
vere bedre. Her hører det
hen / som tilforn bleff sagt
i den Fierde Punct / ved
Jeremiam Prophete /
Omuend mig O Gud /
saa blifuer ieg omuendt/
thi du est H E R R E N
min G V D / der du om-
uende mig / da bedrede
ieg mig oc giorde Peni-
tentz. Naar Gud icke
omuender oss / da blifue
wi womuende. Der for
skulle

I
skulle wi met David raa-
be til Gud. Omuend oss
O GVD vor Salig-
gigrere / oc vend din vre-
de fra oss.

Summa oc Beslut-
telse paa den Første
Part.

GDass disse Stycke
Thaffuer du nu huad-
den rette Penitentz er /
huor lenge hun varer /
Huorledis wi komme der-
til. Huæden wi befem-
me en ret Anger / som er /
aff vor allerbarmhiertig-

ste Faders naadige gode
villie / huilcken hand vdi
sit sandrue Ord tilbiuder
oc tilsiger oss.

Naar wi nu tro saa-
dan tilsagn / fortrøste oss
der paa / tage oss den til /
oc forsee oss til saadan
god villie vdi den Gud-
domelige Matestat. Da-
skeer oss visselig effter vor
Tro oc Lijd / som den
H E R R E Christus
mange steder i E-
uangelio siger.



Det

Det Andet
Stycke Om Skrifft-
temaal.



3 ii 3 viii

triss.
naal.

FØR det Ellusste /
Raar du nu vilt
skrifftse / eller forlige dig
med Gud / om din Sam-
uittighed oc dine Syn-
der nagge oc bedrøffue
dig / Da see dig trolige
for / attu for ingen deel
forlader dig paa din An-
ger / Skrifftemaal oc Gu-
delig Tancke / Men for
all ting gjør dit Hierta
stadigt formedesst Naa-
de / som Apostelen siger
til de Ebreer / Men gjør
det saa / Tag for dig de
naa.

O naadige tilfsagn / som her O
tilforn bleff rørt i den
Siette Punct / Forlad
dig gantske der til met
sult Hierte / at Gud er
dig visselig saa naadig /
at hand forlader dig di-
ne Synder / for sit Gud-
dommelige Næffns / oc
for sin faderlige Hær-
hertighedz skyld / som i
den fornæffnde Punct er
omtalit / Naar du behol-
der det ret i Hiertit / da
skal det vel lære sig selff /
huorledis du skalt flage

I iii dñe

dine Synder for Gud /
som oc faartelig i den
Tiende Punct er tilfien-
de giffuit.

Naar du saa haffuer
først befiende oc flagit
din skyld for Gud / Der
efster/attu dis bedre fant
stille dit Hierte til fredz
oc trøste dig / da sog en
lærde oc forfaren Skrifff-
tesader/huad heller hand
er Prest eller Ligmund /
som icke alleniste forstaar
Gudz Ord / men smager
ocsaa i Hiertit Ordsens
sødhed

Skrifff-
fader.

sødhed (endog ingen for-
staar Gudz Ord / vden
hand smager det) at den
samme fand met Gudz
Ord trøste oc vnderuise
dit Hierfe.

Men det er icke for-
nøden / attu gjør Skrif-
temaalit for langt / men
huad dig mest bedrøff-
uer / oc er imod Gudz
Budord / skrifste det / paa
det din Samuittighed
fand komme til Kolig-
hed / Thi huem er det ^{psal}
mueligt / at opregne alle
^{de}

Hu
mæd
skrif

de Synder der hand
haffuer bedressuit en
dag? Effterdi alt vort
Sind oc Tancker ere til-
høelige til det Onde / oc
det Menniskelige Hiertis
Grund er ond / fra Op-
rene: rindelsen / som Moses oc
. 8. Jeremias sige / oc vor
5:17. egen forfaring lærer oss /
Huorledis skulde du da
funde regne oc telle it
heelt Alars Synder.

Synd
d ick
ell is.

Der for huad dig
nagger oc tuinger i din
Samuittighed / skrifste
det /

det / oc see til attu icke
siniger dig selff / thi Skrifff-
tesfaderen oc Gud skaltu
icke bedrage. Endog det
er icke besalit aff Gud at
telle oc opregne Synder/
er oc en heller it Menni-
ske fornøden / der med
Gudz Ord kand ossuer-
vinde sin Samvittighed/
men det er Menniskis
paafund / optenkst for de
suage oc sfrøbelige Sam-
vittigheder / som icke end
nu funde vere til fredz/
uden de haffue saa op-
regnit

R

regnit

regnit Synderne / huilke
mand maa styrcke oc
trøste met Gudz Ord oc
Naade / Men effterdi
saadant er icke besalit aff
Gud / er det sandelig icke
fornøden / thi intet Men-
niske haffuer Mact oc ret
til at binde Samuittig-
heder / vden allene Gud
oc hans Hellige Ord /
som vdaff all Skrifften
er aabenbar. Der for
maa oc it Menniske be-
giere Absolution oc Aff-
løsning / som oc offte skeer/
om

om hand end icke haffuer
taldt oc regnit Synder-
ne. Dog fare huer eff-
ter sin Samuittighed /
som hand troster at be-
staa for Guds Dom.
Jeg holder met dem som
i det ensfoldigste forlade
sig paa Gudz Naade /
icke paa sig selff / den nom
skal Gud visselig smage
allersødigt oc best / Det
lærer Forsarenhed.

For det Tølffe / Merck
attu i dit Skrifftemaals
Beslutelse skylder oc be-

R ii flager

Se
tem
besli
se

flager alle dine Tancer/
Ord/ Gierninger / sind /
Krafft / Ledemod / oc dit
gantske Bæsen oc Leffnit
oc huad du tager dig for/
at det er altsammen w-
rent oc tilbøreligt til
Synd. Oc beflag synder-
lig dit swangerfulde blin-
de Hierte / at det icke an-
grer oc beflager Syn-
den / huilket icke sørger
for Synden som tilbør-
ligt vaare. See/ saa haff-
uer du ingen Synd for-
glemt / men skrifstet dem
alle

allesammen / Begier saa
Naade oc affloesning aff
dine Synder.

Men mercf her / at
den Affloesning er it Men-
niske fornøden / Thi hun
er en Gud; Dom oc sen-
tentz offuer dig / ved
huslecken du for Gud blif-
uer sagt fri oc løs fra di-
ne Synder. Der for skal
den forkyndelse sigts dig
til paa dit Maal / attu
fant forstaa det / oc trø-
ste oc forlade dig der paa.
Du maat icke tage det

R iii

an.

aff
nin

Anderledis end som en
Guddomelig Sentenz
oc tilsagn / som det oc vis-
selig er / effterdi det er
grundfest paa disse Chri-
sti Ord som saa lyder /
Hues Synder i forlade
paa Jorden dem ere de
forladne i Himmelen.
h: 20. Der for lige som du est
viss oc trygg paa at Gud
icke kand liue eller suige /
Saa trygg estu oc paa
dine Synders forladel-
se / naar du croer oc lidet
paa den Absolution /
huile

huilcken der er Guds
Sententz om dig / Thi
Guds Ord fand icke
sla feyl / det maa skee som
det lyder.

Nu siger det / At
Synden skal forladis i
Himmelten / den der for-
ladis paa Jorden / oc du
troer disse Ord / oc lader
dig absoluere / saa estu
visselig fri oc løs / icke for
dit Skrifftemaals skyld /
men for Guds sandhedz
skyld. Der for see vel til /
attu fatter den Sententz
oc

oc Gudz Ord i dit Hier-
te / trøster din mistroøstige
Samuittighed der met /
oc setter all din Lijd der
paa / saa skeer dig som du
troer. Men paa det du
fant der met trøste dig /
da lad Skrifftesaderen /
som sagt er / sige dig den
Trost til paa Danske /
som hand oc er plictig at
giøre.

For det Trettende /
Met syllistgiørelse haffuer
det sig saa / At det er icke
nogit Meniske mueligt at
giøre

nylist-
prelse.

Gjøre fylist eller bøde for
den allerringeste Synd /
Men den fylistgjørelse
oc bød for vore Synder /
er vor HEKris Christi
wskyldige bittere Død /
der met haffuer hand en
gong betalit for alle vore
Synder / oc affslet dem
met sit wskyldige Rosens
Blod. Saa siger S. Pe-
der / C H Ristus led en
gong for vore Synder /
den Retserdige for de w-
retserdige / paa det at
hand ssulde offre Gud
off

l. pc

Oss. Oc Epistelen til de
e: 9. Ebreeer. Christus er nu i
Verdens ende en gong
aablenbarit formedelst sit
egit Offer / at borttage
Synden / Oc lige som
det er skicket for alle Men-
niske / at de skulle en gong
dø / oc der effter Dom-
men / Saa er Christus
en gong offrit / at bort-
tage mangis Synder /
Men anden gong skal
hånd aabenbaris uden
Synd / for dem som ven-
te hannon til Salighed.

Lige

Lige saa siger oc det Ti-
ende Capittel der samme
sted. Men huad haffuer
det megit beuising be-
hoff / effterdi den gant-
ske Skrifft stadsfester det /
som her oc tilforn i den
Siuende oc Ottende Ar-
tikel er berort.

Men siger du / Skal
ieg da slet intet giøre / oc
gaa ledig ? Suar. Det
skal vel den Første oc An-
den / den Niende oc Ti-
ende Punct lære dig / Las-
dem / oc spør siden / om

Lij

du

du haffuer intet at giøre.
Jeg holder saa for / at de
skulle saa dig nock at giøre /
saa du skalt ikke mere
tore spøre / Dog merce
disse tu stycke / attu øff-
uer dem vdi din Bøn.

For det Förste / tack
den allernaadigste Fa-
der / aff din høyeste for-
mue / for sin Trostfaff /
Gunst oc Kierlighed / at
hand ikke haffuer ladit
dig forderfuis oc for-
dommis vdi dine Syn-
der / som hand vel haffde
god

ach-
else.

god Alarsag oc ræt til det
at giere/ Men hand haff-
uer forløst dig fra den e-
uige Død/ ved sin aller-
første Sons Død / for-
lat dig dine Synder / oc
loffuit oc til sagt dig det
Euige Liff.

Tack ocsaa din aller-
barmhiertigste Frelser
CHRISTO / at hand haff-
uer forhuersuit oc for-
tient dig saadant aff Fa-
deren.

For det Andet / bed
din naadigste Fader/ for
L iij me.

Q medelst hans Eniste
Søns fortieniste / oc for-
medelst hans faderlige
Trosskaff oc Gunst / at
hand vil giffue dig sin
Kundskaff i dit Hierte /
attu hiertelig funde elske
oc tro hannom / henge
ved oc behage hannom
formedelst it fromt Leff-
nit / oc aldrig skillies fra
hannom. See / giffue de
tu stycke i din Son / oc
ansee icke / huor megit /
men huor hiertelige du
beder / Thi Gud haffuer
ingen

I B.
ien.

ingen behagelighed til
megen oc lang Bon /
huilcken vden tuil en al-
vorlig Gudelighed icke
vel fand hide / Men en
stackit oc hiertelig Bon
er hannon behagelig.
Effterdi Gud oc bonho-
rer oss / før end wi bede /
som Esaias Prophete Esa: c
skrifffuer / oc David vdi
Psalmen. psal:

Maatte nogen sige.

Ga ieg hører vel / at
Gtroens frafft er saa
meectig / hun vddrifuer Syn:

Synden / oc gjør ic Men-
niske beredt til det gode.
Nu / endog ieg vel vnder-
tiden finder lidet ass saa-
dan Lyft / at ieg vilde oc
gierne vere from / Saar
ere dog Fristelser saa
mangfoldige / oc saa sto-
re / at saadan Lyft slet vd-
slykis / oc ieg falder tit i
store Synder / huorledis
fand da Troen vere saa
mectig oc krafftig / eller
huorledis skal ieg skicke
mig her vdi? Huorledis
fand ieg forsee mig til at
haffue

haffue saadan Naade hos Gud / som her tilforn er omtalit / effterdi ieg saa mangfoldelig fortoner hannon i Guar. Visseltig er Troen mettig oc krafftig / som sagt er / oc du maat alt holde dig fast der ved / at det lige saa er / om du endnu icke aldelis finder det. Troen blissuer icke paa en Time fuldkommen / Men hun forøgis stedze/ naar hun øffnis. Der for maa wi daglige bede
IN Gud,

Gud / at hand vil forsøge
oss Troen / som Disciple-
ne bade Christum.

17. Fremdelis/tørtu icke
tencke / at Troen skal saa
snart fri dig fra alle Fri-
stelser / Men dis mere
Troen vorer / dis mere
fue:
aar
en
id.
setter Dieffuelen sig i-
mod dig / oc frister dig /
om hand fand omstøde
din Tro / der søger hand
efter / der for maattu
alt ocsaa ruste dig til
Strid / oc icke forhale din
Anger. Vden Fristelser
fand

fand dette Leffnit icke
fremdragis / effterdi det
icke andit er / end en
Kamp oc Strid paa jor-
den Som den gode Job
siger. Men der for lader
Gud oss driffuis igen-
nom mangehonde Fri-
stelser / at hand fand gio-
re oss dette Liff surt oc ha-
deligt / paa det wi dis-
hier teligere funde atraa
oc lengis effter hannom /
oc det euige Liff.

Der for gier hand
oss dette næruerendis Liff

M ii saa

Job

Had
dett
Liff

saa beest / Thi om wi ta-
ge oss vor Elendighed oc
Kummer til Hierte / som
er / at wi met saa mang-
foldige Synder fortørne
den allernaadigste Gud
oc Fader / huilcken wi
met rette skulde elске aff
all vor krafft oc formue /
O huor skulde wi blifue
inde til fredz i vort Sind /
Huor skulde wi blifue
gram oc fiendske imod
dette elendige Liff / der er
beladt met saa mange
Synder / der skulde wi
vel

vel raabe met den hellige
Paulo. Teg haffuer vel
lyst til Guds Low / eff-
ter det induortis Men-
niske / Men ieg seer en
anden Low i mine Lem-
mer / som strider imod
Lowen i mit Sind / oc
tager mig fangent synd-
zens Low / som er i mi-
ne Lemmer / O ieg Elen-
dige Menniske / Huo skal
frelse mig aff denne Dødz
Legome? Huorledis skal
ieg blifue fri oc løs fra
denne Jammer / Møye
oc arbeyd: M iii Ean

Saa ynckelig flage
de Fromme Christne
offuer dette Elendige Liff/
fra huilcket de saa inder-
lig atraa oc forlengis /
Huor for de oc imod staa
oc assuerie deris fiød sin
moduillighed ihuor de
funde / oc io heftigere io
mere længis vd fra dette
Liff. See / det er Aaland-
sens Strid imod fiødit /
om huileken her oc til-
forn er sagt i den Anden
Punct.

For denne Kampis

oc

oc længelsis skyld offuer-
ber Gud met vor Synd/
mod huilken wi stride/
oc kunde dog icke aldelis
offueruinde / hand vil
icke hæffne den paa oss/
som hand vel haffde god
ræt oc mact til at giøre/
men seer igennom fingre
met oss / som mand siger/
oc besynderlig for sin E-
niste Sons Christi w-
skyldighedz oc Reenhedz
skyld i alle maade / huil-
ken der stencker oc giss-
uer oss sin fromhed / som

til

tilforn nocksom er sagt.
Om wi nu forlade oss
ader
ynde
Chri-
tvid.
paa E H Risto / oc met
Gudz Naadis hielp stri-
de imod Synden / saa
opretter oc fuldkommer
E Hristus met sin offuer-
flødige rene Fromhed /
all vor ringe formue oc
brøst / Saa fand Syn-
den icke skade oss / vor
ringe formue fand intet
hindre oss / som den hellige
Paulus sinue lærer
oss til de Kommere / oc
andre steder ocsaa.

Siger

m: s.

Siger du fremdelis / At f
i gra
ue E
der.
Men huad om teg falder
i store Synder? Suar.
Du maat dog icke for-
tuile om Gudz Naade/
efsterdi de store Hellgen
Propheter oc Apostle ere
faldne i Synd. Siger io
den vise Mand Salo- Proi
24
mon/ Den Fromme oc
Retserdige falder siu
gonge om dagen/ dog
blissuer hand icke liggen-
de/ men staar op igen.
Men naar hand staar op
igen/ gissuer Propheten

N i Psal. O

i Psalteren tilkiende / der
hand siger om de From-
me oc Retferdige / falder
hand / da skal hand icke
hortfastis / thi H E R-
R E N holder hannom
ved haanden. See / it
Fromt oc it Retferdigt
Menniske er oc icke vden
Synd / men den fand
icke skade hannom for
Troens skyld til G V D /
der offuerber met saadan
Synd / oc icke vil haeff-
ne den.

Merce en Lignelse.

En

En from Moder faster
icke sit siuge oc wrene
Barn bort / men hun ba-
der det / oc hielper det /
saa lenge til det en gong
blissuer Sunt Karskt oc
Reent. Saa ere wi bleff-
ne Guds Børn forme-
delst Troen / men den
stund wi leffue her / da
ere wi endnu stedze siuge
oc wrene / dog bortfaster
Gud oss icke / men hand
siger saa ved Esaiam Efa:
Prophete / fand oc en
Quinde forglemme sit
N ii Barn

Barn / af hun ey forbarm-
mer sig offuer sit liffuis
Søn / Oc om hun end
forglemde hannom / dog
vil ieg aldrig forglemme
dig / ieg vil forbarme mig
offuer eder / læge eder /
giørē eder sunde / oc tho
eder rene / Mercē dette
Gud; Ord vel / thi det er
sult ass Trøst.

Naar nu it Hiert
hører saadan Guds fier-
lighed oc Naade / oc trø-
ster sig der ved / da blif-
uer det visselig endnu dis
glade,

Ogladere oc sterckere til at
stridé imod Synden / oc
langis stedze io mere oc
mere at komme til saa-
dan en gunstig Fader /
Saa driffuer Synden
oss ud aff dette Liff / gjør
oss det tungt oc feedsom-
meliigt / at wi skulle bo
oc leffue iblant saadan
Gudz forsmædelse oc be-
spottelse / Dersor bede
wi daglige / at Guds
Næssn maa helliggjøris /
Hans Rige funde kom-
me til oss / oc wi saa fun-

N iij de K.

Sy-
den g-
dette
tung

Ode ære Guds Næssn / oc
blissue løste oc aldelis fri
fra Synden / der til hiel-
pe oss vor Fader / ved
Christum sin fiere
Søn / Amen.



Den

Den Fredie
Part aff denne lille
Bog.



Huor-

Huorledis mand skal be-
rede sig til Christi Legoms
oc Blods Sacra-
mente.

EN Allerkieriste oc
Gud Behageligste
beredelse til at anname
Christi Legome oc Blod/
er / at mand met all flic
oc aluore betracter oc ta-
ger sig til hierge / Christi
Ord / met huilke hand
haffuer indset det Sa-
cramente / Huilke saa
lyder.

I den Nat der Jesus
bleff forraadt / tog
hand

hand Brødit / tæfede
oc brød det / oc gaff
sine Disciple / oc sagde /
Tager / æder / det
er mit Legom / som
giffuis for eder / det
gører i min hufom-
melse.

I lige maade tog
hand oc Kalcken / eff-
ter Nadueren / tac-
fede / oc gaff dem den
oc sagde / Dricker al-
le der aff / det er det
Ny oc Euige Testa-
mentis Kalck i mit

Blod / som vdghdis
for eder / til synder-
nis forladelse / dette
gører saa offste som
i dricket i min hu-
fommelse.

Krist / Esterdi Christus siger / Mit Legom oc Blod gissuis for eders Synder / da er det aabenbare nock / at ingen er saa vel beredt til Sacramentit / som det Men-niske / der trængis oc besuaris aff sine Synder / oc vilde dog gierne vere
frei

s
r-
e-
n
i-

t-
e-
r-
et
n
l-
e-
/
e
ri
oc

fri fra den nom / Der aff
kommer en hiertelig hun-
ger oc tørst effter Retfer-
dighed oc reenhed / huilc-
fen wi met vor frasst oc
formue icke funde befom-
me eller finde / der aff
blissuer nu den Jammer
oc Sorg mere oc større /
Thi den er ret bedroff-
uit / der icke fand hielpe
sig selff / oc finder ingen
som fand eller formaa at
hielpe hannom.

Til saadant it Men-
niske der saa er besuærit
O ij aff

aff Synden / siger Christus her / Mit Legom oc Blod giffuis for dig / oc for dine Synder / Det er / Saa sandelig som ieg døer paa Kaarsit oc vdgryder mit Blod / saa sandelig ere dine Synder dig forladne / Thi mit Blod blifuer icke vdgrydit for de fromme / men for Syndere til deris Synders forladelse. O huor kaasteltige / ædele oc trøstige Ord disse ere for it bedrøffuit herte.

Før

For det Andit / Maat-
tu besatte oc beholde disse
Ord met Troen / Saa /
attu met alt dit gantske
hierte troer / at dig skal
visselig stee lige som Or-
dene lyde / at C Hristus
met sit Legome oc Blod
haffuer bot oc betalit for
dine Synder / Effterdi
C.Hristus som er Sand-
hed selff / fand icke liwe/
saa estu visselig en Syn-
dere / nu er hand icke kom-
men for de fromme / men
for Synderis skyld / dem

O iii al.

At
C H
Ord

allene omgaais hand
met / dem taler hand
met / de tage sig ochans
Ord til / Der for maattu
icke lade dine Synder
sorfære dig fra / eller for-
hindre dig thi lige for den
skyld sigis dig disse Ord
til / thi du est icke from /
Men forlader dig nu her
efster paa disse Ord / oc
blissuer saa fri fra dine
Synder / ved ingen an-
den ven fantu blissue løs
oc fri fra dine Synder /
end om du saa troer Chri-
sti

sti Ord / huilcke der icke
funde bedrage eller for-
føre dig.

For det Tredie / Altu
nu kant vere sicker oc viss
paa saadant / som er / at Tegen
dine Synder ere dig for-
ladne / see / da haffuer
E. H. Ristus ladit sit Le-
gom oc Blod effter sig til
it vist Tegen oc Pant /
met huilckit du skalt tro-
ste oc husuale dig. Der
for siger hand / Alder mit
Legom / oc Dricker mit
Blod / thi det giffuis for
eders O

eders Synder / Det er
saa megit sagt / Saa san-
delig som ieg dør for e-
der / saa sandelig lader
ieg eder mit Legom oc
Blod / til it Tegen om
min Kierlighed / som ieg
haffuer til eder. Der for
saa sant som i anname
mit Legom oc Blod / saa
vist ere eder ocsaa eders
Synder forladne / om i
forsee eder det til mig /
icke lade eder forhindre
der aff / att icke ere rene
oc fromme / men Syn-
dere.

dere. Thi der som i vaare
fromme / huad haffde ieg
da behoff at dø for eder ?
Vaare i vden Synd /
huad haffde i mit Legom
behoff / som allene giff-
uis for Syndere ? Der
for saa tit som i det gio-
re / saa tencker paa mig
der hos / huorledis ieg
haffuer met mit Blod
afftoit eders Synder /
rensit oc forløst eder.
Seer / der haffue i it pant
paa min gode willte til e-
der / paa huilcket i for-

p

sta /

staad / huad i mue forsee
eder til mig / intet andit
end idel Kierlighed / gunst
oc Barmhertighed.

See / denne er dette
Sacramentis brug / som
er / at det giør oss trygge
oc visse / huor vel wi staa
hos Gud / huad wi skulle
forsee oss til hannom / oc
trøste oss ved dette ædele
Klenod.

Merck saadan en Lig-
nelse / Om en stor Konge
gaffue dig sin handskrift /
oc der i skreffue dig det til-
at

at hand vilde vere dig
gunstig oc naadig / oc ta-
ge dig til sin Arffuing /
oc giorde det aff idel
Harmhiertighed / Oc
paa det du funde bliffue
aldelis trygg oc viiss der
paa / at hand icke vilde
angre eller rygge det / da
tryckte hand sit egit Ind-
segl der for met sin egen
haand / oc gaffue dig det.
Sig nu selff / om du en
vaare bleffuen viiss paa /
oc funde vide huor vel
du stode hos Kongen / oc

• p ii om h

Om du end vndertiden
syndede imod hannom /
dog skulde oc funde hand
icke necte eller rygge sit
Breff oc Segel. Men li-
ge som hand haffde til-
sagt dig naade / saa skul-
de hand oc heuise dig det/
icke for din skyld / du som
vaare hannom wtack-
nemmelig / Men for sin
egen skyld / at hand icke
vilde blifue en Løgnere?
Sig fremdelis met huad
for Glæde skulde du vel
trøste dig ved det Breff?
Skul.

Sfulde det icke vere dig
it stort Klenod oc forraad
attu det haffde? De saa-
dan en HEKK skul-
de du haffue hiertelig
fier / oc du sfulde tiene
hannom met glæde / oc
til stor behagelighed / gio-
re oc lade alt det som han-
nom funde ickun behage
vel.

See nu oc Christum
her lige saa an / den høye-
ste Konning / hand tilsi-
ger dig Naade / Harm-
hiertighed / Syndernis
P iii for. H

forladelse / oc det euige
Liff. Men til dis større
Trygghed giffuer hand
dig til it indsegel oc pant /
sit Legom / paa det / eff-
terdi du hører hans Ord /
oc annamer hans Le-
gom / du da funde haff-
ue Breff oc Segel / vere
trygg oc viiss paa at hand
skal holde dig det hand
haffuer loffuit dig / icke
for din skyld / men for sin
euige oc Guddommelige
Sandhedz skyld der dig
saadant haffuer loffuit oc
tilsagt.

Zenck

Tenck nu selff / met
huad begiering oc glæde /
met huor stor hiertens
atraa oc forlængelse du
skulde læse dit breff / det
er / betracte E H Kristi
Ord / oc beskive det Ind-
segel / det er / anname
hans Legom / ved huile-
ket du bekommer saadan
Trøst / Glæde oc Tryg-
hed / om du i alle maade
troer saadant / oc forseer
dig det visselig til E Hri-
stum / at det er wsigeligt.
Huo vilde icke gierne vi-
de /

de / huor vel hand staar
hos GVD : Om hans
Synder ere hannonm for-
ladne / oc om hand haff-
uer en Naadig GVD
oc Fader : Huo det begie-
rer / hand tage disse Chri-
sti Ord for sig / tro dem /
de funde icke lisve / de
skulle sige hannonm det /
tage siden dette Sacra-
mente til it Pant oc tegen
paa disse Ord / saa skeer
hannonm visselig som Or-
dene lyde / oc som hand
troer / hannonm skeer effter
sin villie.

Tenck

Tenck nu fremdelis/
huilcken hiertelig Kier-
lighed til E. Hristum der
skal folge effter saadan en
Tro / endog den samme
skal suarlige blifue fristet
aff Dieffuelen / Saa skal
dog E. H Ristus met sin
Naade giffue hielp oc
styrcke/ at Dieffuelen icke
skal funde saa mact off-
uer oss. Der for saa gjør
icke allene Sacramen-
tit oss trygge / men det
styrcker oc befræfster oss
ocsaa / at wi vis bedre

D

fundet

funde staa Dieffuelen
imod.

Aff dette fantu læt-
telig forstaa / huorledis
du skalt berede dig til
Sacramentit / huorledis
du fant værdelig anna-
me det / attu icke forla-
der dig paa dit Skrifftes-
maal oc din Anger / eller
paa nogen beredelse aff
din egen formue / Men
troster oc bereder dig met
de Christi Ord som for-
skrefne ere / oc beder han-
nom at hand giffuer dig
fine

sine Ord ind i dit herte /
attu fant fornemme /
ia rettelig smage
dem / Amen.



Nu effterføl- ge de Fem Spør- maal.

¶ Første Spørsmaal.

Gvorfor annamer du
Sacramētit ? Guar/
Fordi ieg er en Metarff-
uind / oc haffuer Sam-
fund oc Velactighed met

D ii E hri-

CHRisto met alle gode
HEllgen / Oc met alle
fromme CHRistne / til
at lide oc do met den-
nom.

¶ Andit Spørsmaal.

Huad troer du / eller
huad besiender du at der
er i dette Sacramente ?
Guan / Under det Brød
oc Wijn er der CHRisti
Legom oc Blod / Men
det er icke nock at ieg det
veed / men ieg maa oc
tro / at min HERRE
CHRI

CHRISTUS haffuer giff-
uit mig det / til en viſſ be-
ſegling / Tegen oc Testa-
mente.

¶ Tredie Spørſmaal.

Huorledis lyder dette
Testamentis Ord/huile-
fe den HERRE Christus
haffuer brugit ?
Suar / Saa sagde HER-
REN til sine Disciple /
der hand gaff dem Bro-
dit / Tager oc æder / det
er mit Legom som giffuis
for eder. Oc der hand
Q iij gaff

Gaff dem Kalcken / sagde
hand. Dricker alle der
aff / det er mit Ny Testa-
mentis Blod / som vd-
gydis for eder / oc for
mange til syndernis for-
ladelse / Det gører i min
Hukommelse.

¶ Tjede Spørsmaal.

Huor for annamer
du det Tegen / Er Troen
dig icke nock ? Suar /
Det Tegen annamer ieg
der for / at ieg fand styrce-
fe min Tro / icke at ieg
tuiler

tuiler om Troen / men
efsterdi G V D haffuer
giffuit mig det tegen hos
Ordit / aff sin milde naa-
de oc Barmhertighed /
da vil ieg icke foracte at
bruge det / Fordi det er
mig myttigt oc gaffnligt /
til at fornij / oc betencke
den Pact som ieg haffuer
met min H E R R E
J E S U S C H R I S T O /
i hans Blod / imod alle
mine Synder / Nød oc
Fristelser / thi saa haffuer
C H R I S T U S besalit / at wi
skulle

O skulle det giøre til hans
ihukommelse / Det er /
vi skulle forkynde hans
Død / hvilken der er vor
Salighed.

¶ Sancte Spørsmål.

Huorledis vilstu bruge
det Sacramenter? Suar/
Jeg vil ædit oc drickit til
vor H E R R I s J E s u
C H R i s t i ihukommelse /
som sagt er / oc tro hans
Ord / som hand talede
til sine Disciple / der hand
gaff dem det Sacramen-
te.

te. Den trøstelige tilſagn
maa wi alt anname met
it trofast hierte.

Johan: S. siger Chri-
ſtus Min Fader arben-
der hid indtil / oc ieg ar-
beyder ocsaa.

Den Hierde Part aff denne lille Bog.

Huorledis mand ſkal for-
mane oc trøfte ic Nenniſte
ſom ſkal dø.
(*)

R

Sor

FOR det Første / At
Ghant icke befumrer
sig med det timelige / men
med Glæde i alle ting giff-
uer sig der til / oc bereder
sig til den snæffre Ven oc
til at gaa ind igennom
den trange Port / i det E-
uige Liff / til sin Skabere
oc fiere Fader / Thi huo-
der vil igennom / hand
skal vere ledig oc fri fra
all timelig Sorg.

For det Andet / At
mand paaminder han-
nom om de hellige Sa-
cra-

cramenter / besynderlige
Daaben / vdi huilcken
den trofaste GVD haff-
uer giort it Forbund oc
Pact met hannom / an-
namit hannom til sit
Barn/oc gissuit hannom
it vist Zegen / at hand
vil vere hans Naadige
GVD.

For det Tredie / Alt
hand icke er bange / lader
sig icke forførts eller for-
freckis for sine Synder/
for Diesfuelen eller Dø-
den / men vender sine
Xij Tanc

O Lancker hen til det Naa-
dis Billedet EHristum
Jesum alle Synderis
Trostere oc FRElsere /
huorledis hand tager
hans Synder paa sig /
baer dem paa Kaarsit / oc
betaler for dem / offuer-
uinder hanom der Syn-
den / Døden oc Helff-
uede / dører oc staar op i-
gen / far til Himmel /
at berede hanom rum /
oc veldelig beuarer han-
nom fra alt Ont.

For

For det Fierde / At
hand icke forskreckis eller
sorfærer for Døden / eller
om mange haande Pla-
ger oc Fristelser falde paa
hannom / men tencker at
saadant er Guds villie /
som vil igennom Plager
oc Døden føre sine til Liff-
uit oc evig Ro / som hand
haffuer gissuit oss it Ex-
empel vdi sin allerkieriste
Søn / oc trøstet oss med
saadane Ord / Frycter
eder intet / men verer trø-
stige oc ved it frit Mod /

R iii Thi

Joh:

Thi ieg haffuer offuer-
uundit Verden / at Ø-
den / Dieffuelen oc Helff-
uede fand icke skade eder /
Huo det fand tro / hand
gaard trygg i Ødden.

For det Femte / Skal
den siuge icke gissue sig i
nogen Strid met Dieff-
uelen / en heller befumre
sig / om hand er forseet
til det euige Liff eller en /
thi det hører G D alle-
ne til at vide / Men at
hand stedze blifuer i sin
ensoldige Lro / oc siger i
sit

fit herte/ Teg er GUDs
Creatur / hand maa gi-
re alting met mig som
hand vil / her ligger ieg /
oc er beredt at leffue eller
at do / effter hans willie /
ieg fand icke hielpe mig
selff / ieg haffuer en heller
fortient det / at hand skul-
de hielpe mig / Men ieg
troer oc haaber / hand
skal hielpe mig / oc giore
mig salig aff naaden for-
medelst sin kiere Son Je-
sum CH Ristum / som
er Død for Verdens

Syn.

O Synder/ oc haffuer giort
syllist / oc forhuersfuit oss
alle det euige Liff der saa-
dant tro / der troster ieg
mig ved / der paa forla-
der ieg mig / det er mit e-
niste Haab/ Gud komme
mig til hielp.

For det Sidste / At
hand intet tuuler / GUD
oc alle hans Hellige En-
gle see paa hannom/ hiel-
pe hannom at bære all
hans Plage/ endog hand
icke nu seer oc søler det /
de skulle ey heller forlade
han.

hannom / som saa troer
oc haaber / Der for skal
hand / oc alle de hos han-
nom ere / Aluorlig paa-
falde Gud / oc bede / at
hand vil giøre hannom
bistand / Oc styrcke han-
nom i en ret Tro / saa

Døer hand Salig

A M E N.

(*)



S

Sum

Summen paa vor Salighed.



Jt

Et Menniske der be-
fiender sig / at hans
beste Leffnit oc Væsen
er for GBD idel for-
dømmelig Synd / fordi
hand finder oc fornem-
mer vdi sig Lyst oc Kier-
lighed til det Onde / w-
lyst oc Fortrødenhed til
det Gode / der for er hand
villig fri oc snar til at giø-
re det Onde / unwilling /
tung seen oc fortrøden til
at giøre det gode / oc det
som Guds Lov fræffuer
oc besaler.

S ii 2. Dr

2. Oc naer hand end
giør nogit som gaat er /
da vilde hand vel heller
lade det vere swgiort / thi
hand giør det wuillige
vdaß fryct / met wlyst.

3. Oc da er det intet
andit end at vere fiendsk
imod Gudz Low / oc ville
at hun icke vaare til.

4. Huilcket oc er den
største Synd / der it Men-
niske fand giøre.

5. Huo dette saa be-
fiender / hand finder oc
fornemmer Guds Bre-
de oc

de oc Dom / for huilcke
it Menniske da forskrec-
fis / syncte sig oc forfæ-
ris / effterdi Samuittig-
heden vel seer / at G V D
hader Synden / oc icke
vil lade hende blifue w-
straffit.

6. Der aff sommer da
Mistrøstelse oc Fortuilel-
se / at it Menniske icke
veed huort det vil vende
sig / løber her oc der / søger
Raad / Trost oc Hielp /
oc vilde gierne vere fri
fra sfig Wlycke.

S iii 7. Huo

7. Huo der nu veed
den Konst huor hand fin-
der det / oc hos huem
hand skal søger effter den
Trøst hand staar vel.

8. Somme søger effter
den vdi it strengt Leffnit /
somme i store faastelige
gierninger / som ere / at
Sticte Messer / Kircker
oc Closter / oc giffue me-
git til de Fattige.

9. Men der er vdi alt
dette ingen Trøst / Raad
eller Hielp / Det skeer alt-
sammen forgæffuis oc
wynne.

wnytteligt / som C H R I-
stus hos Mattheum si-
ger / vdaſſ den Prophete
Eſaia. De tiene mig for-
gæffuis / effterdi de lære
ſaadan Lærdom ſom icke
er vden Menniskis Bud.

IO. Effterdi da der er
ingen Raad / Hielp eller
Trøſt vdi Menniskis Lær-
dom / Ord oc Lower / til
at frijes aff Synden / da
haffuer G D sendt ſin
Søn her ned / oc ladit
hannom bliſſue Mennti-
ſke / paa det hand forme-
delſt

Matt

15.

Eſai.

Euan
gelium

delst sin Død skulde forløse oss fra Død oc Synd.

II. Naar mand nu saadant predicker oc bebu der Verden / at C H Ri stus er den Mand / der allene / oc ellers ingen ting enten her offuen til i Himmelten / eller her nedre paa Jorden / kand forløse oc rædde oss fra Synden / Døden / Helfs uede oc Dieffuelen / Det er at Predicke Euangeli um / oc forkynde it lyftigt / gaat oc glædeligt Bud slaff.

12. Huo

12. Huo nu den Pre-
dicken hører oc annamer/
troer den oc aff gantske
Hiertens Grund holder
saa sor / at EHristus er
Død for hans skyld / oc
hand er der ved fri / ledig
oc løs fra sine Synder /
at hand icke før eller fand
giøre syllist for dem / hand
hører det glædelige Bud-
skaff / der giør hannom
en glad oc god Samitt-
tighed / trøster oc styrcker
hannom vdi Nød oc i
Døden.

3 13. Det

In iste Tro.

13. Det er da en ret
Christelig Tro / der so-
der oss paa my / oc gior
andre myfodde Menniske
af oss / at wi faa it andit
Sind / Hierte oc Mod /
at wi haffue Lyst oc Kier-
lighed til det gode / oc til
alt det som Guds Lov
befaler.

14. Tuert om igen
gior Troen det / at wi
blissue tunge / seene / w-
uillige oc wlystige til det
onde / at wi faa en Had
oc Fiendskaff til alt det
Guds

ret
sp-
iør
isfe
dit
od /
ier-
til
ow
gen
wi
w-
det
cad
det
uids

G V D S Low forbri-
der.

15. Naar Roden oc
Hiertit er saa bleffuit
reent oc igensødt / da tor
mand icke sørge for gode
gierninger / de skulle vel
findis aff sig selff / thi det
er swmueligt / at Troens
oc det myfodde hiertis
Fructer skulde ey strax
folge effter.

Go-
gier-
ger.

16. Som er / de gode
gierninger der Gud haff-
uer besalit / til huileke wi-
haffue faait Lyft oc Rier-
E ii lighed /

lighed / met huilcke wi
tiene vor Næste.

17. Huilcke giernin-
ger wi foruden Lowehs
Tuang/oc foruden Fryct
for Straff/ friuillige met
Lyst oc Kierlighed giøre /
lige som it wlyst Hierte
met Lyst oc Kierlighed
vden besuxering drif-
uer sin Wlyst-
hed.

Her vdi staar vor
Galighed.



En

vi
in-
ns
yct
net
re/
erte
bed
f,

or

En

En Budelig Bon / til at bede GVD om Syndernis For- ladelse.

GA XMhierli-
ge Naadesulde
Trosaste GVD / Riere
Himmelske Fader / For-
barme dig ossuer oss ar-
me Syndere / Handle
icke med oss effter vore
Synder / Betal oss icke
effter vore Misgiernin-
ger. Men handle met oss
Tiij effter

Effter din grundløse God-
hed / Raade oc Harm-
hertighed / Forlad oss al-
le vore Synder oc Øff-
uertrædelse / Anname
oss til dit Venstfass. Met-
dele oss din verdige HEL-
ligAland / som oss stedze
oc altid fand schyre oc re-
gere / oc schrecke vdi Tro-
en / En god Samvittig-
hed oc ic Christeligt For-
sæt. Beuar oss i denne
Dag oc huer Dag / Fra
Synd oc fra Sorg / Fra
alle vore Fiender oc B-
uenner /

uenner / Aandelige oc Le-
gomlige / Hemmelige oc
aabenhare. Oc naar det
er din Faderlige God-
heds willie / at wi arme
Menniske skulle skillies
fra denne Jammerlige
Dal / Da giff oss en Chri-
stelig Asssked / En Glæde-
lig Opstandelse paa den
Yderste Dommedag /
Himmerige oc det Euige
Liff / Oc det for din Elske-
lige Enbaarne Sons

JESU Christi skyld
Amen.

**Brentet i
København aff Matz
Bijngaard.**

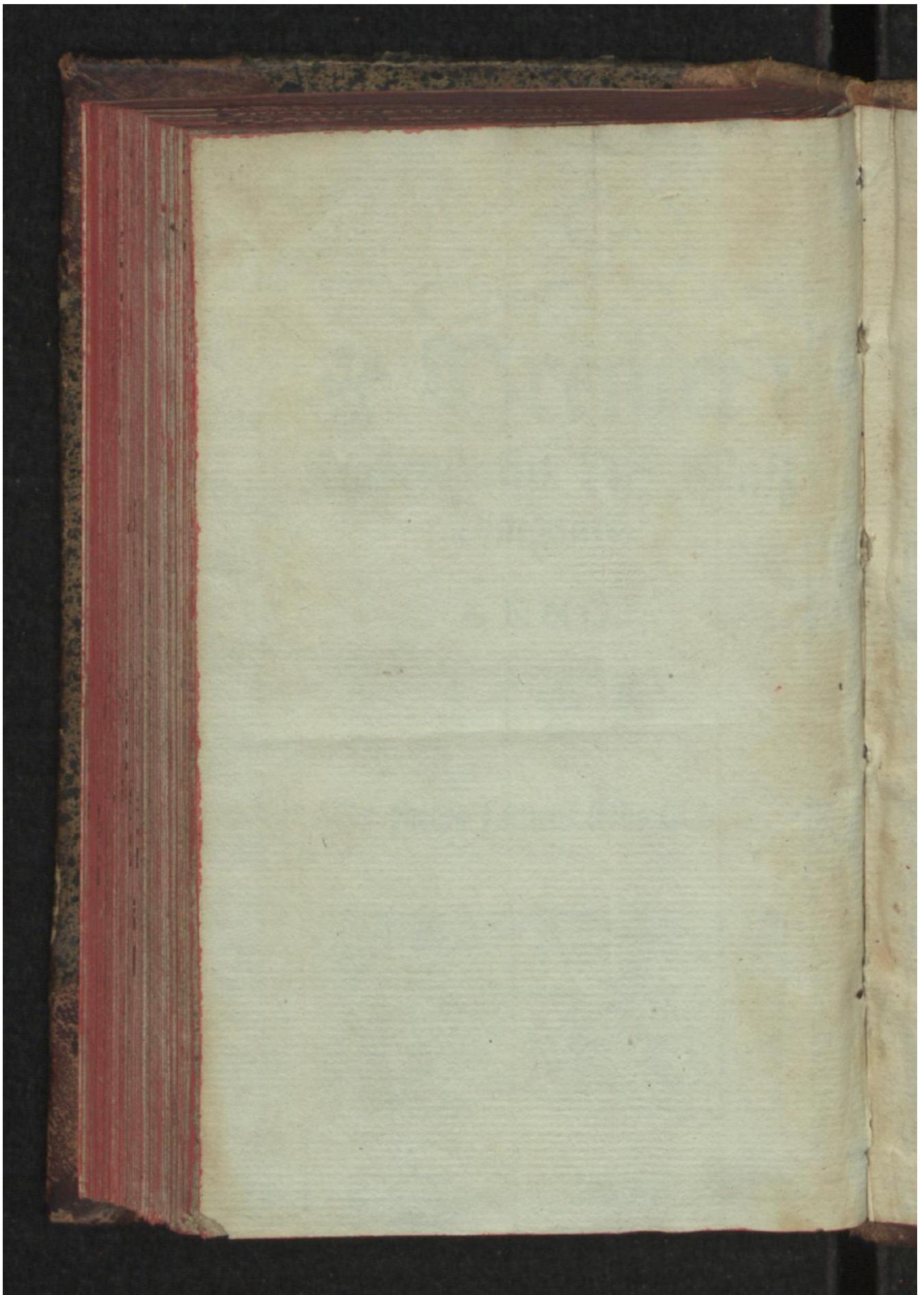
A N N O .

1592.

De findis samme steds til fægs.



foto 8978



Early European Books, Copyright © 2009 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of the Royal Library, Copenhagen.
Hielnst. 909 8° (LN 475)

